



いちご

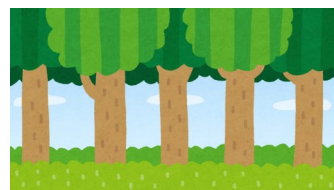


NO. 287

にほんごばんこうほうし
せいかちょうやさしい日本語版広報紙さんりんかさい ぼうし
山林火災の防止もくじ
目次

さんりんかさい ぼうし 山林火災の防止	1
ぼうさいぎょうせいむせんじょうほう 防災行政無線情報	2
ちょう 町のニュース	3-4
QUICK LIST	5
あすなるCOOKING	5
ちょう 町のイベント	6-7
しせつ 施設のスケジュール	7
すば 素晴らしい！精華町	8
れんらくじょうほう 連絡情報	8
つきことば 月の言葉	8

れいねん はっせい やまかじ やくわり ふゆ はる
例年、発生する山火事の約7割が冬から春(1月～5月)にかけ
はっせい ちょう かこ だいきぼ やまかじ はっせい しょうか
発生しています。町でも過去に大規模な山火事が発生し消火する
ちょうじかん よう
ために長時間を要しました。



ふゆ はる やま かれは かくさ おお くわ ぐき
冬から春にかけて山では枯葉や枯草が多くなることに加え、空気
かんそう きせつふう やまかじはっせい きけんせい たか じき
の乾燥や季節風などから、山火事発生の危険性が高い時期となります。また、山火事のほとんど
ひと ふちゆうい はっせい やまかじ ぼうし ため つぎ まも
が、人の不注意で発生していることから山火事を防止する為には、次のことを守りましょう。

- きょうふうちゆういほう かんそうちゆういほう はつれい ばあい か き しょう ひか
1. 強風注意報や乾燥注意報などが発令されている場合は、火気の使用を控えること。
- きつえん してい ばしょ おこな す がら かなら しょうか な す
2. 喫煙は指定された場所で行い、吸い殻は必ず消火し、投げ捨てないこと。
- ひ しょう ばあい してい ばしょ おこな
3. バーベキューなどで火を使用する場合は指定された場所で行い、
ば はな と き かんぜん ひ け
その場を離れる時には、完全に火を消すこと。
- か き しょう ばあい しょうい かねんぶつ じょうきよう じゅうぶんちゆうい しょうか
4. 火気を使用する場合は、周囲の可燃物の状況に十分注意し、消火
よう みず かなら ようい
用の水などを必ず用意すること。
- ひ あそ
5. 火遊びはしないこと。

せいかちょう
精華町のPRマスコット
きょうまち
京町せいか

ひ つか と き あんぜん
「火を使う時に安全に
つか まわ じゅうぶんちゆうい
使って、周りを十分注意
しましょう！」

しゅんきぜんこくかさいよ ぼううんどう
春季全国火災予防運動

かさい はっせい じき むか ひとり ふだん せいかつ
火災が発生しやすい時季を迎えるにあたり、一人ひとりが普段の生活のなか
ぼうか たい いしき たか かさい はっせい ぼうし もくてき
で、防火に対する意識を高める、火災の発生を防止することを目的に、
ほんねんど あいだ しゅんきぜんこくかさいよ ぼううんどう じっし
本年度も3月1日～7日までの間「春季全国火災予防運動」を実施します。



つか あと かなら
ガスを使った後に必ず
もとせん し
元栓を閉めましょう。



か じ け かた
火事の消し方をいくつか
し
知っておきましょう。



せいかちょうぼうさいぎょうせいむ せん うんよう 精華町防災行政無線 5月7日から運用スタート

せいかちょう へいせい ねん ど せいかちょうぼうさいぎょうせいむ せん うんよう はじ ちょうみん みな
精華町では、平成31年度から精華町防災行政無線の運用を始めます。町民の皆さん
いっせいに、また迅速に災害情報などを発信するため、平成29年度から2年にかけて整備
をしてきました。災害発生時に、いち早く避難などの身を守る行動につなげるほか、安全で
安心して暮らせるよう活用します。皆さんのご理解・ご協力をお願いします。

ぼうさいむせん とくちょう 防災無線の特徴

- やくば せつち おやきよく ちょうないぜんいき ちょうない しょ せつち こきよく
● 役場に設置する親局から、町内全域(町内13カ所)に設置している子局のスピー
カーへ情報を同時に提供ができること
- こんかいせつち こきよく き ふくすう じちかい
● 今回設置する子局では、スピーカー1基で複数の自治会をカバーしていること(その
ため、個別に自治会などへの情報伝達はできません)
- じゅうたくちない しょうがっこう こうえん しゅうかいじょ せつち
● 住宅地内の小学校や公園、集会所などに設置していること

ほんぼうさいぎょうせいむせん もち ぎょうせいむ じ む しょう ばあい がっこう じゆぎょう ちいきじゅうみん そうおん えいきょう はいりよ
本防災行政無線を用いて、行政事務などで使用する場合は、学校の授業や地域住民への騒音による影響についても配慮す
る必要があります。

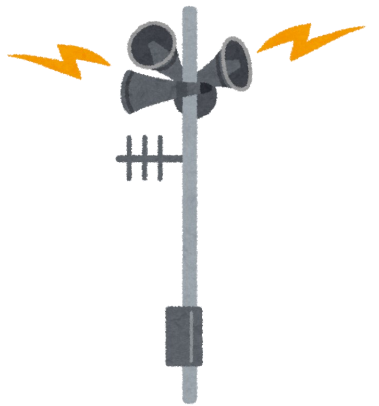
ぼうさいむせん うんよう 防災無線の運用

ぼうさいむせん か き ばあい つか
防災無線は下記の場合に使われます。

- ちょうないざいじゅう かた ちょうない ほうもんちゅう かた いちじる せいめい からだ ざいさん えいきょう およ きんきゅう
1. 町内在住の方や町内を訪問中の方などに 著しく生命、身体、財産などに影響を及ぼす緊急
な場合や、速やかな周知が必要な場合に使用します。
 - へいじょうじ ひろ ぜんちょうみん じょうほう でんたつ ひつよう ばあい しょう
2. 平常時でも、広く全町民に情報を伝達する必要がある場合に使用します。
 - くに きょうとふ ちょう くんれん しょう きのう い じ かか てんけん しょう
3. 国や京都府、町の訓練に使用するほか、機能維持に係る点検などにも使用します。
- きほんてき かんが かた ふ じっさい つぎ ばあい しょう
基本的な考え方を踏まえて、実際には次のような場合に使用することになります。

- ぼうさい かん きんきゅうじ しんそくほう しん ど いじょう とくべつけいほう おおあめ ぼうふう ひなんかんこく
● 防災に関すること: 緊急地震速報(震度4以上)、特別警報(大雨や暴風など)、避難勧告など
- こくみんほご かん だんどう こうくうげき とくしゅぶたいこうげき だいきぼ た
● 国民保護に関すること: 弾道ミサイル、航空攻撃、ゲリラ特殊部隊攻撃、大規模テロ、その他
国民保護に関すること
- かさい じ こ かん だいきぼ かさい こうはんい かさい さんりんかさい だいきぼ じ こ こうくうき
● 火災や事故に関すること: 大規模火災(広範囲におよぶ火災や山林火災)、大規模事故(航空機
の墜落や脱線事故など)、突発事故(ガス漏れや爆発事故)
- かん こうきょうきかん ようせい おう だんすい ていでん こうはんい じゅうみんせいかつ みつせつ
● ライフラインに関すること: 公共機関の要請に応じて、断水や停電など、広範囲の住民生活に密接
に関わるもの
- くんれん かん せいかちょう くに きょうとふ おこな くんれん
● 訓練に関すること: 精華町や国、京都府が行う訓練
- てんけん い じ かんり かん むせんき せつび きのう い じ かんり ひび
● テスト、点検などの維持管理に関すること: 無線機やスピーカーなど設備の機能維持や管理、日々
の点検を兼ねて、音楽などを定時に放送

と あ きき かんりしつ きき かんりがかり
お問い合わせは危機管理室危機管理係にて TEL: 0774-95-1928





ちょう
町のニュース

かがくたいけん
けいはんな科学体験フェスティバル2019

かがく ふ し ぎ きょうみんしん

科学の不思議に興味津々

「けいはんな科学体験フェスティバル」は昨年に引き続き、けいはんな科学コミュニケーション推進ネットワーク(K-Scan)が主催し、精華町などが共催しました。

京都大学出展の光ファイバーとLEDを使ったツリー作り、奈良教育大学の不思議な折り紙、日本電産モーターをいっしょにつくってみよう、木津高校のクマムシ観察、南陽高校の地震の揺れを緩めるしくみ、京都府立大学の人工しゅじつく、しまづせいさくじよ、じけん、あつ、こ種子作り、島津製作所のワクワク事件ワークなど26のブースが集まり、子どもたちは「科学体験」や「科学工作」などを思い思いに楽しんでいました。

K-Scanは、精華町、公益財団法人関西文化学術研究都市推進機構、奈良教育大学などの関係者によって、平成26年9月に設立。子どもたちに科学を中心とした多様な「学びの機会」を提供しています。



しょうずみこがたか でん しん かいしゅうきよてん
使用済小型家電の「新」回収拠点

町ではこの度、けいはんなプラザイベントホール入口前に、新たに使用済小型家電の回収ボックスを設置しました。

使用済小型家電回収ボックスの設置場所は以下の7カ所となります。

- ・精華町役場 開庁日の午前8時30分～午後6時
- ・むくのきセンター 開館日の午前9時～午後8時30分
- ・精華町コミュニティホール 開館日の午前9時～正午
- ・かしのき苑 開館日の午前9時～午後5時
- ・アピタ精華台店 営業日の午前9時～午後9時
- ・コープ祝園駅店 営業日の午前9時～午後9時30分
- ・けいはんなプラザ 営業日の午前6時～午後9時

小型家電は「粗大ごみ」としても収集しますが、貴金属やレアメタルの回収のため、できる限り、回収ボックスでのリサイクル回収にご協力をお願いします。

また、回収ボックスに入らない対象品目に関しては環境推進課の窓口までお持ちください。





ちょう
町のニュース



ちょう みりよく かいがい
町の魅力を海外へPR
1月24日(木)

かんさいくさい ふうとう い けいりゅう
関西国際空港とのアクセスを活かした交流
じんこうぞうか と く もく たいわん
人口増加への取り組みとして1月24日(木)、台湾
じん じっし
人クリエイターらによるモデルツアーを実施しました。
たいわん しゃしん あいこうか にん
台湾の写真愛好家やアートディレクターなど10人
はな かんこうのうえん たけうちじんじや きねん
が、華やぎ観光農園や武内神社、けいはんな記念
こうえん さつえい めぐ ちょう ふうけい れきし たの
公園などを撮影して巡り、町の風景や歴史を楽しみ
ました。

ボランティア
募集中

ぼしゅう せいにかちょうしゃきょう
**ジュニアボランティアを募集 — 精華町社協デ
サービス**

せいにかちょうしゃきょう しょうがっこう ねんせい
精華町社協デサービスでは、小学校4年生から
ちゅうがっこう ねんせい こ ちいき かか
中学校3年生までの子どもたちに地域との関わり
ちいき ふくし たいせつ かん
や、地域福祉の大切さを感じてもらおうとボランティ
たいけんさん かしゃ ぼしゅう
ア体験参加者を募集しています。
くら げんき まち いっしょ つく
暮らしやすく、元気な町を一緒に作りましょう！
さんか むりよう ぼけん かにゆう
参加は無料(ボランティア保険に加入してください)
せんちやくじゆん くわ つぎ
※先着順となりますので、詳しくは次のところまでご
れんらく
連絡ください。
せいにかちょうしゃかい ふくしきょうかい ふうしよかい いご か
精華町社会福祉協議会通所介護課
TEL: 0774-98-3924



きんしやう
アンサンブルコンテストで金賞

おこな かんさいすいそうがく きんしやう じゆしやう
8月に行われた関西吹奏楽コンクールでは金賞を受賞、ま
おこな だい かいきやうとふ
た12月に行われた第51回京都府アンサンブルコンテスト
ちゅうがっこう ぶ きんしやう じゆしやう せいにかにしちゅうがっこうすいそうがく ぶ
中学校の部でも金賞を受賞した精華西中学校吹奏楽部の
だいひよう か ちょうやくば ほうもん どうこう
代表が、1月22日(火)、町役場を訪問しました。同校
すいそうがくぶ しゆく げつ わか やましみなかい かん おこな
吹奏楽部は2月11日(祝・月)和歌山市民会館で行われた
だい かい かんさい しゆくば どうしやう じゆしやう
第45回関西アンサンブルコンテストへ出馬し、銅賞を受賞しま
した。おめでとうございます！

- ぶちょう ねん なかにし り こ
◇部長： 3年 中西 理子
ふくぶちょう ねん あけはし うつのみや かいと
◇副部長： 3年 明橋 ひなた、宇都宮 快斗
きんかん じゆうそう
◇アンサンブル(金管8重奏)メンバー
ねん うえだ ゆうすけ あらこ あかり ふるさわ りんか かたやま なつみ たなか あやか おおの ゆい
2年…上田 裕介、荒古 朱里、古沢 凜花、片山 夏碧、田中 綾華、大野 優衣
ねん おかもと ひゆう なかじま こはる
1年…岡本 一優、中島 胡春



あすなろ COOKING

にほんりょうり すこ み おも せいちやうしよくせいかつかいぜんしんいんきやうぎかい
日本料理を少しだけ身につけたいと思いませんか。精華町食生活改善推進員協議会

「あすなろ会」のレシピを使って、自分の家でも日本料理を作ってみましょう！

こんかい かい きむら まり こ しょうかい きり ぼし だいこん
今回は、あすなろ会の木村 万里子さんが紹介する「切り干し大根サラダ」です！



• 食材(2人前)

き ぼ だいこん 切り干し大根	14g	かん ひじき缶	40g
かん ツナ缶	40g	おお マヨネーズ	6g (大さじ1/2)
だいずかん 大豆缶	80g	おお めんつゆ	15g (大さじ1)

• 作り方

1. ビニール袋に切り干し大根と少量の水(分量外)を入れ、もどす。
2. 切り干し大根が柔らかくなったら、水気を切る。
3. (2)にツナ缶、大豆缶、ひじき缶を入れ、混ぜ合わせる。
4. (3)にマヨネーズとめんつゆを入れ、味付けをする。

• 栄養情報(1人前)

エネルギー	117kcal	たんぱく質 しつ	9. 3g
カルシウム	96mg	食物繊維 しよくもつせんい	4. 9g
脂質 ししつ	5. 3g	えんぶん 塩分	0. 7g

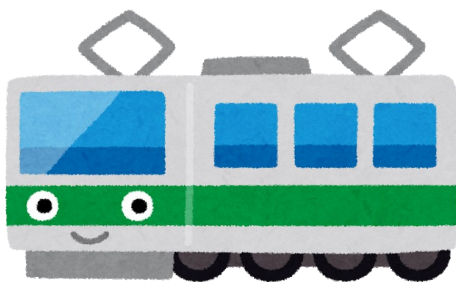


QUICK LIST

クイックリストへようこそ！すぐ使える面白い
たんご しょうかい
単語を紹介します。

こんげつ でんしゃ
今月のテーマ： 電車

フィードバックをお願いします！このリストは
ねが
じゅうぶん？ 学びたいこともあればメールを
まな
ください！



1. 駅 - train station
2. ホーム - station platform
3. 改札 - ticket gate
4. 時刻表 - schedule/time table
5. 満員電車 - full/crowded train
6. 優先座席 - priority seats
7. 車掌 - train conductor
8. 快速急行 - rapid-service express
9. 特急 - limited-service express
10. 各駅停車 - local train (stops at every station)
11. 地下鉄 - subway, metro
12. #編成 - train composed of # cars

単語



だい かいせいか
第6回精華フレンドシップコンサート

にちじ しゆく もく かいじょう
日時: 3月21日(祝・木)午後1時30分～4時(1時開場)

ばしよ ひがしひかりしょうがつこうたいいくかん ちゅうしや かぎ
場所: 東 光 小学校体育館 ※駐車スペースに限りがあります。できるだけ

こうきょうこうつうき かん りょう
公共交通機関をご利用ください。

ないよう ちょうないしょうちゅうこう すいそうがくぶ いちどう かい えんそうかい かくすいそうがくぶ
内容: 町内小中高の吹奏楽部が一堂に会する演奏会。各吹奏楽部による

えんそう ぜんしゅつえんだんたい ぎょうどうえんそう
演奏のほか、全出演団体による合同演奏もあります。

しゅつえん ひがしひかりしょうがつこう せい かちゅうがつこうすいそうがくぶ せいかにし
出演: 東 光 小学校ウインドアンサンブル・精華中学校吹奏楽部・精華西

ちゅうがつこうすいそうがくぶ きょうとうがつかんこうとうがつこうすいそうがくぶ
中学校吹奏楽部・京都廣学館高等学校吹奏楽部など!

と あ せい か じゅういん かいじむ きよく ひがしひかりしょうがつこうない
問い合わせ: 精華フレンドシップコンサート実行委員会事務局(東 光 小学校内) TEL: 0774-95-0400



けいはんなタイ・フェスティバル

にちじ
日時: 3月23日(土)・24日(日)午前10時～午後5時

ばしよ ひどけい ひろば こうきょうこうつうき かん らいじょう きょうりよく ねが
場所: 日時計広場 イベントホールほか ※公共交通機関での来場に協力をお願いします。

ないよう こうりゅう けい き かいさい おい
内容: タイとの交流を契機にタイ・フェスティバルを開催します。美味しいタイフードを

たんのう おんがく ぶよう えいが ぶんかこうえん たの
堪能し、タイの音楽・舞踊・映画・文化講演をお楽しみください。

と あ かぶ じぎょうぶ
問い合わせ: (株)けいはんな事業部 TEL: 0774-95-5115



たいしょうごたいけんきょうしつ ぜん かい
大正琴体験教室 (全2回)

にちじ かいめ かいめ
日時: 1回目 4月12日(金)午前10時～11時、2回目 4月26日(金)午前10時～11時

ばしよ けんきゅうしつ かい
場所: むくのきセンター研究室(3階)

ていいん にん
定員: 5人

ないよう いっしょ たいしょうごと なら きがる と あ
内容: 一緒に大正琴を習いましょう。お気軽にお問い合わせください。

もうしこみほうほう と あ ことでんりゅうたいしょうごと むらかみ こうし
申込方法・問い合わせ: 琴伝流大正琴 村上(講師) TEL: 090-8380-4805



せい かちょうしょうねんしょうじょうがっしょうだんだい かい てい き えんそうかい
精華町少年少女合唱団第13回定期演奏会

にちじ かいじょう
日時: 3月31日(日) 午後1時～(午後12時45分開場)

ばしよ えん だい ちゅうしや かぎ
場所: かのき苑 ふれあい大ホール ※駐車スペースに限りがあります。できるだけ

こうきょうこうつうき かん りょう
公共交通機関をご利用ください。

ないよう こころ きんせん ふれ うつく たいかん
内容: 心の琴線に触れる美しいハーモニーを体感してください。

きよくもく しん しゅつぱつ つばさ
曲目: 「信じる」「出発」「翼をください」ほか

と あ しょうがい がくしゅうかしゃかいきょうういがかり
問い合わせ: 生涯学習課社会教育係 TEL: 0774-95-1907





ちょう
町のイベント

けいはんなプラザ・プチコンサート

けいはんなプラザのアトリウムロビーで開催されるミニクラシカルコンサートシリーズ。2つのセッションがあります。

曲目(セッション毎):

① 愛の挨拶 作品12 / E. エルガー (チェロ演奏)

② 朧月夜 / 岡野(声楽演奏)、オペラ「蝶々夫人」より「あの桜の枝を揺らすって」 / プッチーニ(声楽演奏)

日時:

① 3月13日(水) 午後12時15分～12時45分

② 3月27日(水) 午後12時15分～12時45分



せいかけょう しせつ
精華町の施設のスケジュール

そうらくきゅうじつおうきゅうしんりょうじょ
相楽休日応急診療所のスケジュール※

ひ 日にち	しんりょうかもく 診療科目	ひ 日にち	しんりょうかもく 診療科目
3/3(日)	しょうにか 小児科	4/7(日)	ないか 内科
3/10(日)	ないか 内科	4/14(日)	ないか しょうにか 内科・小児科
3/17(日)	ないか 内科	4/21(日)	ないか しょうにか 内科・小児科
3/21(祝・木)	しょうにか 小児科	4/28(日)	ないか しょうにか 内科・小児科
3/24(日)	ないか しょうにか 内科・小児科	4/29(祝・月)	ないか しょうにか 内科・小児科
3/31(日)	ないか しょうにか 内科・小児科	4/30(祝・火)	ないか 内科

むくのきセンター

ひ 日にち	じかん 時間	しょうさい 詳細
3/6(水)	午後3時～5時	たつきゅう ひ 卓球の日
3/13(水)	午後3時～5時	たつきゅう ひ 卓球の日
3/20(水)	午後3時～5時	たつきゅう ひ 卓球の日
3/24(日)	午前9～午後12時	ほほえみスポーツひろば
3/27(水)	-	きゅうかん 休館
4/1(水)	-	きゅうかん 休館
4/3(水)	午後3時～5時	たつきゅう ひ 卓球の日
4/10(水)	午後3時～5時	たつきゅう ひ 卓球の日

そうらくきゅうじつおうきゅうしんりょうじょ い まえ かなら でんわ
※相楽休日応急診療所に行く前に必ず電話してください
TEL: 0774-73-9988

ほけんセンター

ひ 日にち	じかん 時間	しょうさい 詳細
3/8(金)	午後1時～	さい げつじけんこうしんさ 1歳6カ月児健康診査
3/12(火)	午後1時～	さいじしかけんこうしんさ 2歳児歯科健康診査
3/13(水)	午後1時～	さい げつじけんこうしんさ 3歳6カ月児健康診査
3/19(火)	午後1時～	げつじけんこうしんさ 9～10カ月児健康診査
3/20(水)	午後1時～	げつじけんこうしんさ 3～4カ月児健康診査
3/27(水)	午後1時30分～ 3時30分	きょうしつ いくじへん パパママ教室 育児編
4/12(金)	午後1時～	さい げつじけんこうしんさ 1歳6カ月児健康診査

すば せいにかちょう
素晴らしい！精華町



けいはんなプラザの敷地。真ん中
には日時計が設置されています。

がっけんとし ちゅうしん
学研都市の中心、けいはんなプラザ

精華町光台に位置しているけいはんなプラザは関西文化学術研究都市の中心地の一つです。1993年に開設されたけいはんなプラザは日本での文化、科学や経済の推進に貢献するための施設が充実しています。ラボ棟とスーパーラボ棟は多数の組織の研究開発チームの拠点で、イベントホールや会議室などでミーティング、音楽の演奏会や絵画の展示会などを開催できます。けいはんなプラザで行われるイベントがこのいちごニュースレターのような刊行物によく出たりします。いちごの6ページにけいはんなプラザの催しをどうぞご覧ください！

わたし まち せいにかちょう
私たちの町、精華町

1955年に発足された精華町は京都府の南西部にあり、京都府の京田辺市と木津川市と奈良県の生駒市の付近です。関西文化学術研究都市の主な町として、歴史を維持しながら文化の創造や科学の推進を重視するまちづくりに取り組んでいます。

せいにかちょうやくば
精華町役場
きかくちようせいか
企画調整課

きょうとふそうらくぐんせいにかちょう
京都府相楽郡精華町
みなみいなやづまじり ばんち
南稲八妻北尻70番地

TEL: 0774-95-1900

FAX: 0774-95-3971

EMAIL: cir@town.seika.lg.jp

こま とき
困った時には…

こうほうし しつもん
広報紙「いちご」について質問あるときは：

せいにかちょう こくさいこうりゅういん れんらく
精華町の国際交流員に連絡してください。また、「いちご」に載っているイベントと教室はほとんども日本語で行われますので、通訳者としても手伝います。

にほん せいにか せいか
日本での生活で困ったときは：

こくさいこうりゅういん れんらく
国際交流員に連絡してください。

TEL: 0774-95-1900 FAX: 0774-95-3971 EMAIL: cir@town.seika.lg.jp
（国際交流員）または kikaku@town.seika.lg.jp（企画調整課）

しつもん
ビザなどについての質問があるときは：

きょうとしこくさいこうりゅうきようかい きょうとしききょうくあわたくちとりいちょう せいにか
京都市国際交流協会（京都市左京区栗田口鳥居町2-1）に聞いてください。ビザや生活

の問題などについて相談できます。ビザの相談は毎月の1・3 土曜日（予約が必要）に行っています。英語、中国語、韓国語、スペイン語で相談できます。生活相談は毎週火曜日～日曜日の午前9時から午後9時まで行っています。
TEL: 074-752-3511 ホームページ: <http://www.kcif.or.jp/>

せいにかちょう
精華町がSNSもやっています！

Facebook



ホームページ



つき ことば
月の言葉



そつぎょうしき

卒業式

Graduation Ceremony

にほん がっこう そつぎょう ちゅうじゅん げいじゅん かいさい
日本では、学校の卒業は3月の中旬または下旬に開催されます。卒業式では、下級生がお別れや励ましの言葉を贈ったり歌を歌ったりすることで同じ学校に通う先輩たちを見送ります。日本の卒業式は見たことがありますか。

きょうとふこくさいこうりゅういん み
京都府国際交流員のブログを見てみてください！
<http://tabunkakyoito.wordpress.com/>